

**LF323A - Frontlade Geschirrspülmaschinen  
Tafelliste**

1	Karosserie
2	Tank
3	Spülung
4	Wasch-und Nachspülarme
5	Nachspülgruppe
6	Entkalker
7	Waschpumpe
8	E-Tafel LF320 - LF323 - LF350
9	Klarspüler-dosiergerät
10	Laugenpumpe
11	Spülmittelpumpe

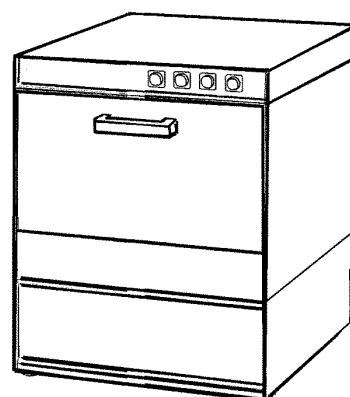
PARTI DI RICAMBIO  
PIECES DETACHEES  
SPARE PARTS  
ERSATZTEILE  
LISTA DE RECAMBIOS

**LF 315**  
**LF 320**  
**LF 320 A**  
**LF 323**  
**LF 323 A**

9/94

**LF 350**  
**LF 350 A**

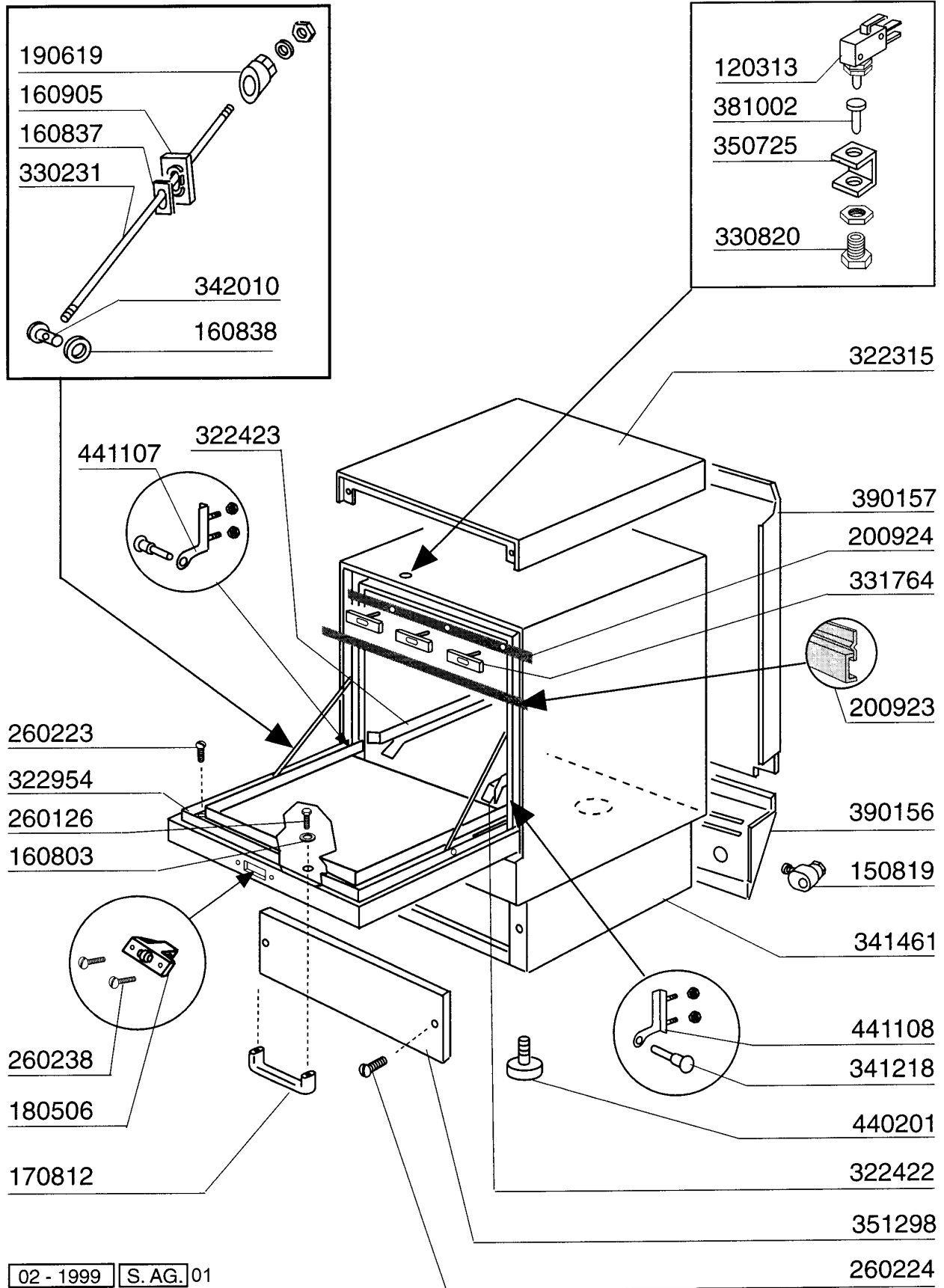
7/2000



09 - 2000 S. AG.

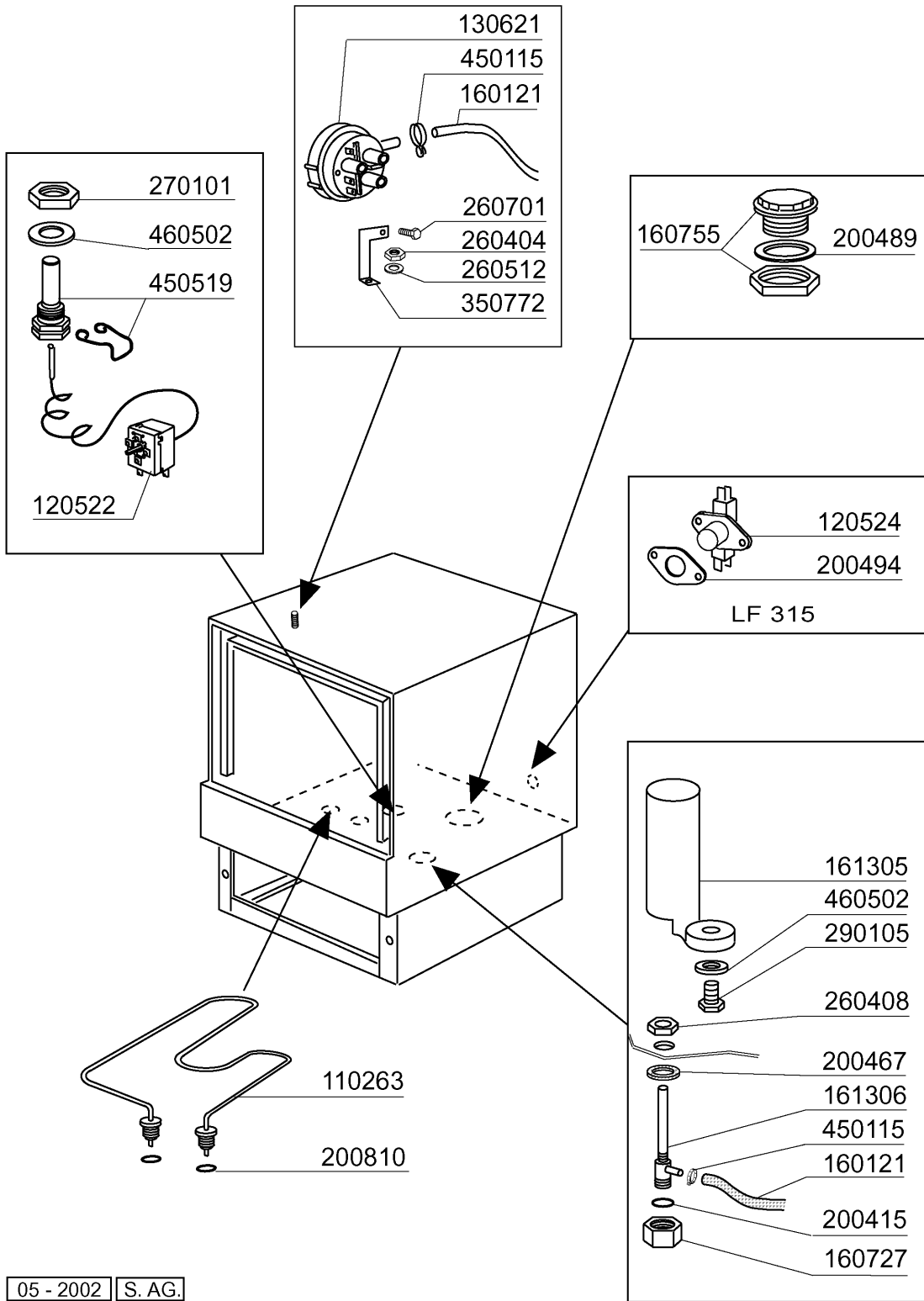
**LF323A - Seite 1 - Karosserie  
Legende**

<b>Kode</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>Preis</b>
120313	Türendschalter F2 > F80	0
150819	Kabeldurchgang Pg16 Mit Loch	0
160803	Dichtung D.5	0
160837	Dichtung Für Zugstange Bc-fc	0
160838	Gleitring Für Zugstange Fc	0
160905	Gleitplatte F. Zugstange	0
170812	Graue Türgriff	0
180506	Schnappverschluss Br-bc-fc	0
190619	Gesperre Der Zugstange B-f-r	0
200923	Türdichtung	0
200924	Dichtung	0
260126	Schraube Te 5x12	0
260223	Rostfr.st Sonderschraube Tb5x12 304	0
260224	Tb-schraube 6x15 B23-10-11-12	0
260238	Tb-schraube M4x10 Griffbefestigung	0
322315	Abdeckung	0
322422	Fuehrung	0
322423	Fuehrung	0
322954	Tür F Lav Line	0
330231	Zugstange Fc Serie	0
330820	Buechse Tuermikro F2-20-45-5	0
331764	Befest.platte Für Türdichtung B-f	0
341218	Scharnierstift B-f-g	0
341461	Karosserie	0
342010	Stift Für Zugstange Fc	0
350725	Winkel Des Mikros F300-45-55-65	0
351298	Frontpaneel	0
381002	Stift F.tuermikro F2-20-45-55	0
390156	Hintere Abdeckung	0
390157	Hintere Abdeckung	0
440201	Gummifuss D.60x10	0
441107	Scharniere Br-bc-fc Linke	0
441108	Scharniere Br-bc-fc Recht	0

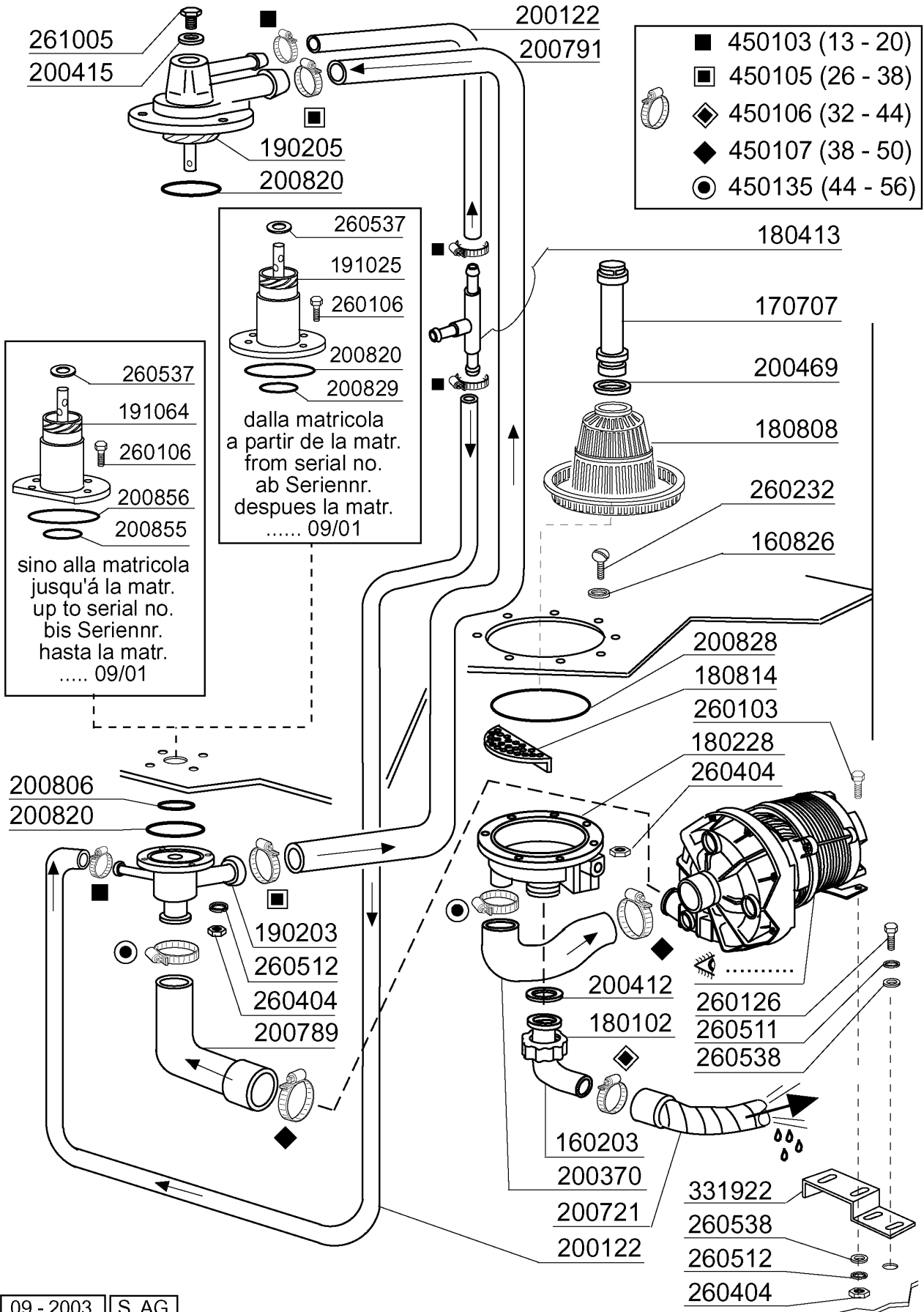


## LF323A - Seite 2 - Tank Legende

Kode	Bezeichnung	Preis
110263	Takheizkörper 2000w 230v Fc	0
120522	Thermostat 90° Tank -f-	0
120524	Tankthermostat Gläserespüler	0
130621	Niveauregler Bchr 45/22	0
160121	Schlauch Epdm D. 5 X 9	0
160727	Pfropfen 1/2 Ntp Cap	0
160755	Pfropfen Für Masch.ohne Entkalker	0
161305	Luftfalle F45-80	0
161306	Schlauch Für Luftfalle F45-80	0
200415	Dutral Dichtung -f2 18,5x10x3	0
200467	Dutr. Dichtung F.luftfalle	0
200489	Dichtung 81x68x3	0
200494	Dichtung Für Tankthermostat Bt	0
200810	O-ring 2,62x9,92x15,16 F Glaesersp	0
260404	Rostfr.stahlern.muetter D6 Uni 5588	0
260408	Mutter D.12	0
260512	Rostfr.st.growerschiebe D6	0
260701	Schraube 3,5x9,5	0
270101	Sechswinkl.gegenmutter.1/2"	0
290105	Te-ms-stopfen 1/2"	0
350772	Winkel	0
450115	Elastische Schelle D. 8,3/7,8	0
450519	Schutzhülle Für Tankthermostat F-c	0
460502	Asbestdichtung 30x21x2 C34-r	0

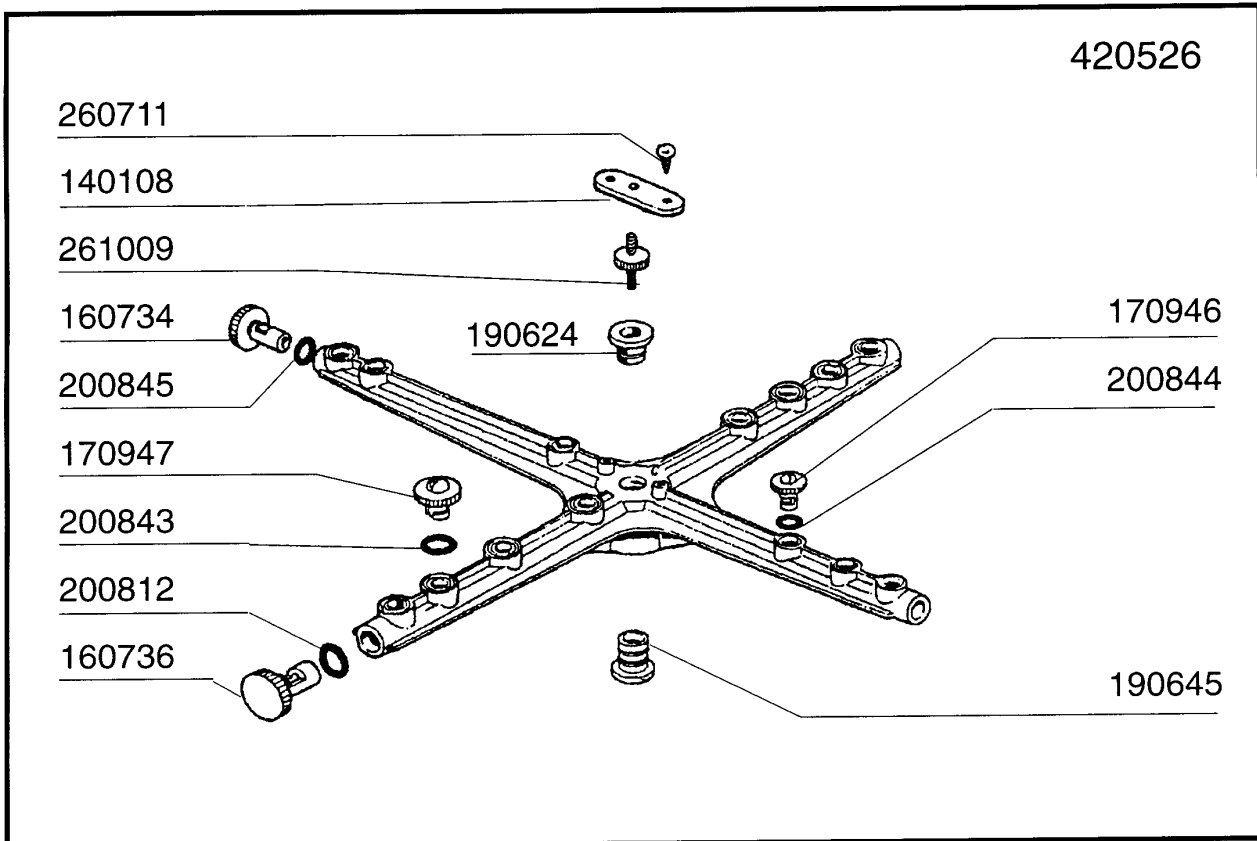
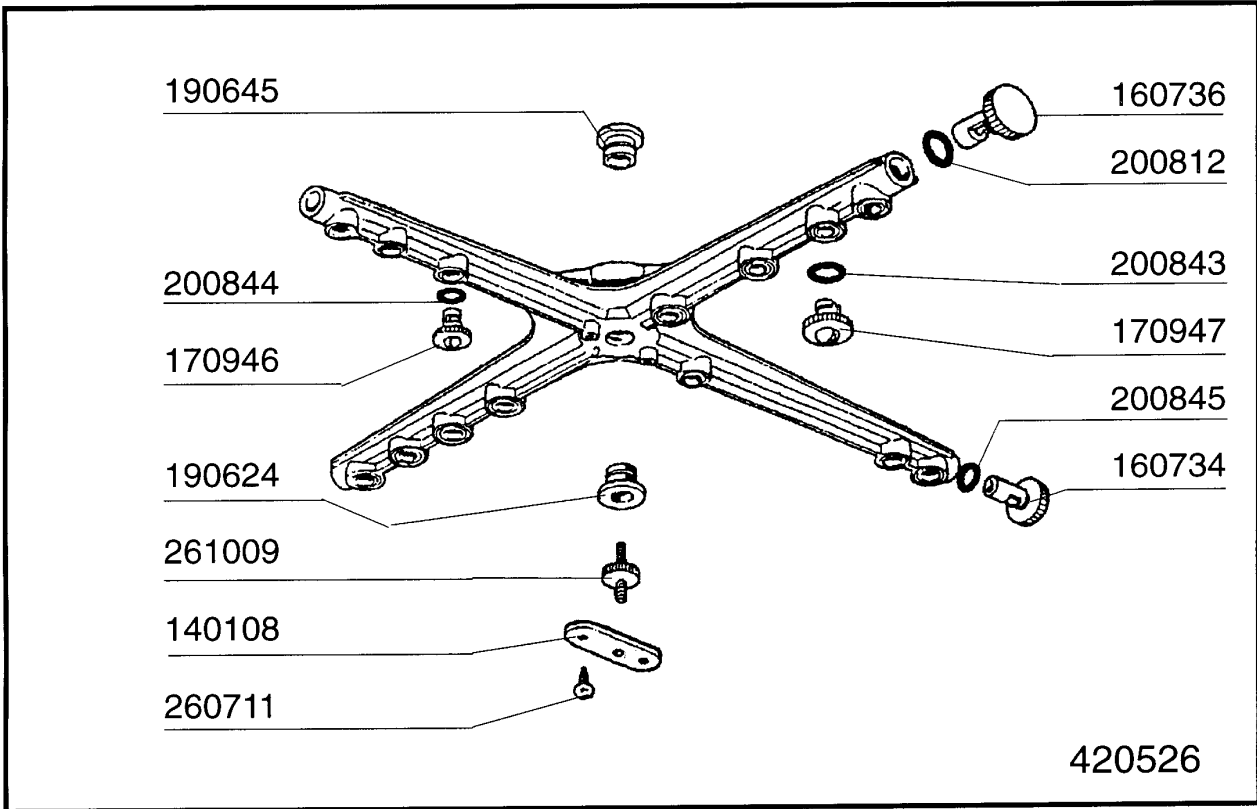


Kode	Bezeichnung	Preis
160203	Kniestueck 1"1/2 N-s-f-c /ablauf	0
160826	Dichtung 14x6,2x2 B41-f2	0
170707	Überlaufrohr H140-f2-45-55-r	0
180102	Gewinding F.ablaufst.1"1/2 F45-55	0
180228	Ansaugwanne Ohne Druckwaechter C30	0
180413	T-nippel D.11,5 - Nachspülgruppe	0
180808	Filter F2-f45-55-80	0
180814	Schutzfilter V.ansaugpumpe F	0
190203	Unterkniehalt.was/nachs.f2-45-55-80	0
190205	Ob.kniehalt/spuelarm F2-45-55-65-80	0
191025	Untere Wascharmhalt.b-f	0
191064	Untere Wascharmhalterung Für Bc-fc	0
200122	Schlauch 11x19	0
200370	Pumpenansaugschlauch B41-f20-55	0
200412	Dichtung Ablauf1 1/2" 45x33x3	0
200415	Dutral Dichtung -f2 18,5x10x3	0
200469	Standrohrdichtung 45x35,5x7	0
200721	Ablaufschlauch 28x35 2mt.	0
200789	Druckschlauch Fc	0
200791	Waschschlauch Unten/oben	0
200806	O-ring 2,62x13,10x18,34	0
200820	O-ring151 46,99x5,33x57,6	0
200828	O-ring 183,75x190,81x3,53	0
200829	O-ring 81,92x92,58x5,33	0
200855	Dichtung Für Wascharmhalter Bc/fc	0
200856	Dichtung O-ring 82,22x87,46x2,62	0
260103	Schraube Te 6x12	0
260106	Schraube Te6x25	0
260126	Schraube Te 5x12	0
260232	Rostfr.st Tb Schraube 6x25 B15-6-8	0
260404	Rostfr.stahlern.muetter D6 Uni 5588	0
260511	Growerscheibe D.5	0
260512	Rostfr.st.growerschiebe D6	0
260537	Rostfr.st.flachscheibe D13x20x0,8	0
260538	Schiebe 18x6x1,5 Stahl	0
261005	Schraube Wascharmsup F2-b41	0
331922	Winkel Fuer Pumpe "f"	0
450103	Schlauchs. Fe Zn. 13-20 H=9	0
450105	Schlauchs. H=12,2 26-38	0
450106	Schlauchs. H=12,2 32-44	0
450107	Schelle Fe Zn 38-50 H=12,2	0
450135	Schelle Fe Zn 44-56 H=12,2	0

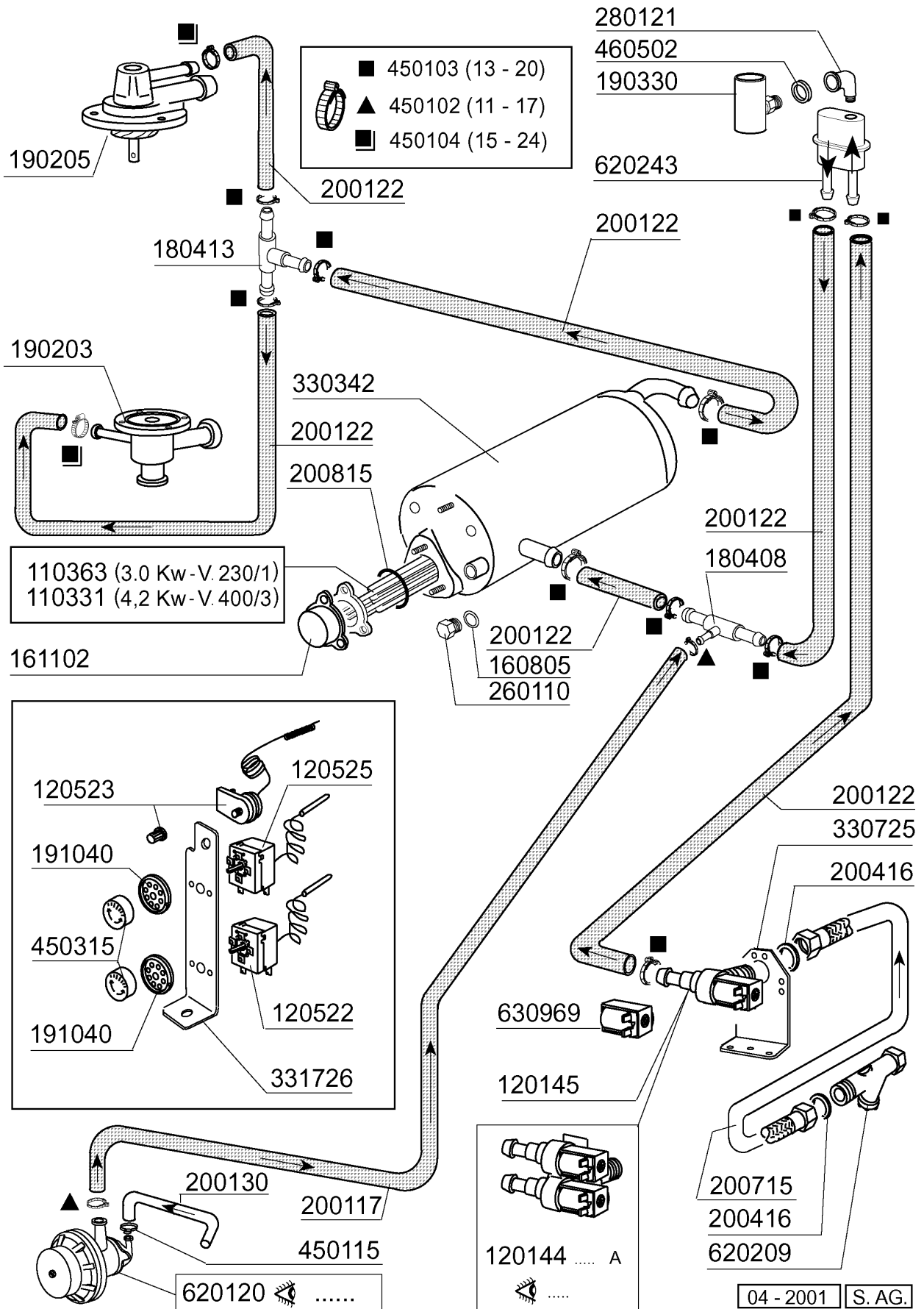


**LF323A - Seite 4 - Wasch-und Nachspülarmer  
Legende**

<b>Kode</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>Preis</b>
140108	Winkel Für Befestigungsschraube	0
160734	Pfropfen F.nachspuelarm	0
160736	Pfropfen V.wascharm F45	0
170946	Nachspüldüse /nachspülarm B-f	0
170947	Waschdüse / Spülarm F45-80	0
190624	Buchse Für Plastikarm F45	0
190645	Untere Buchse Für Wascharm	0
200812	O-ring 1,78x17,17x20,73	0
200843	Or Dichtung 2x13x17	0
200844	Or Dichtung 2x9,5x13,5	0
200845	Or Dichtung 109 2,62x9,13x14,37	0
260711	Schraube 4,2x13	0
261009	Befestig.schraube F.spuelarm	0
420526	Plastikwasch-nachsp.arm F45	0



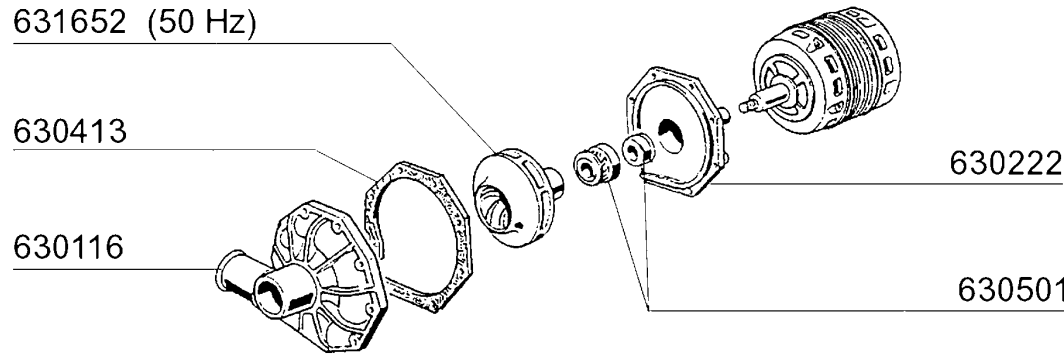
Kode	Bezeichnung	Preis
110331	Heizkörper 4200w 230/400v	0
110363	Heizkörper 3000w 230v	0
120144	E-ventil Typ 2 Wege Fc A 10 Lt	0
120145	E-ventil F2 14lt/n Typ 1 Weg	0
120522	Thermostat 90° Tank -f-	0
120523	Boiler Sicherheitsthermostat Bc-f	0
120525	Bolierthermostat Fc-c95-155-165	0
160805	Dichtung D.8	0
161102	Heizkoerperschutz Mopl.	0
180408	"t"-nippel F.dosierer M/zentr.reduz	0
180413	T-nippel D.11,5 - Nachspülgruppe	0
190203	Unterkniehalt.was/nachs.f2-45-55-80	0
190205	Ob.kniehalt/spuelarm F2-45-55-65-80	0
190330	Te-stück Für Rückverhinderer	0
191040	Rahmen Des Thermostatsknopfes	0
200117	Gummschlauch 7x16	0
200122	Schlauch 11x19	0
200130	Ansaugrohr Für Nachspülmittel 5x8,5	0
200416	Dichtung D. 3/4"	0
200715	Zulaufschlauch 2m Rostfr.st.	0
200815	O-ring F.heizkörper	0
260110	Schraube Te 8x10	0
280121	Kniestück Für Rückverhinderer	0
330342	Boiler C95-c155-c165	0
330725	Standardwinkel Fuer E-ventil	0
331726	Winkel Fuer 3 Thermostate	0
450102	Schelle Fe Zn 11-17 H=9	0
450103	Schlauchs. Fe Zn. 13-20 H=9	0
450104	Schlauchschele H=12,5 15-24	0
450115	Elastische Schelle D. 8,3/7,8	0
450315	Knebel F.thermostat 90°	0
460502	Asbestdichtung 30x21x2 C34-r	0
620120	Glanzmitteldosierer	0
620209	Einlauffilter	0
620243	Rohrtrenner	0
630969	Spule S4216 220/50hz	0



Kode	Bezeichnung	Preis
120144	E-ventil Typ 2 Wege Fc A 10 Lt	0
160117	Schlauch 6,3x1,1 Weiss	0
180130	Überwurfmutter Für By Pass (1/4")	0
180408	"t"-nippel F.dosierer M/zentr.reduz	0
180411	T-nippel Für By Pass "btm"	0
180413	T-nippel D.11,5 - Nachspülgruppe	0
190203	Unterkniehalt.was/nachs.f2-45-55-80	0
190205	Ob.kniehalt/spuelarm F2-45-55-65-80	0
190330	Te-stück Für Rückverhinderer	0
200117	Gummischlauch 7x16	0
200122	Schlauch 11x19	0
200130	Ansaugrohr Für Nachspülmittel 5x8,5	0
200416	Dichtung D. 3/4"	0
200454	Dichtung F.salzbehaelter	0
200715	Zulaufschlauch 2m Rostfr.st.	0
200800	Schlauch Für Salzbehälter	0
200822	Pfropfendichtung Des Salzbehälter	0
201002	Verbindungsschlauch Für Entkalker	0
280121	Kniestück Für Rückverhinderer	0
330725	Standardwinkel Fuer E-ventil	0
331910	Winkel Fuer Entkalker Fc	0
450102	Schelle Fe Zn 11-17 H=9	0
450103	Schlauchs. Fe Zn. 13-20 H=9	0
450104	Schlauchschele H=12,5 15-24	0
450115	Elastische Schelle D. 8,3/7,8	0
460502	Asbestdichtung 30x21x2 C34-r	0
620120	Glanzmitteldosierer	0
620209	Einlauffilter	0
620243	Rohrtrenner	0
630969	Spule S4216 220/50hz	0
631302	Salzbehaelter	0
640209	Entkalker (4 Teilen)	0



Kode	Bezeichnung	Preis
100399	Pumpe lb 0,6ps 220v 50hz Al15	0
100740	Pumpe 0,6hp 220/240v 4247	0
100744	Pumpe Hp 0,6 200-220-60hz	0
630116	Pumpengehaeuse lb	0
630129	Pumpengehäuse 0,5ps 2247	0
630222	Pumpenschild Hp 0,4 lb	0
630240	Flansch Pumpe 0,5ps 2247	0
630413	Pumpendichtung lb	0
630419	Dichtung Für 0,5ps Pumpe 2247	0
630501	Mech.dichtung Ps 2-3-3,2	0
631206	Kondensator 10mf450v 85c	0
631652	Pumpenlaufrad lb 0,6ps	0
631683	Laufrad	0
631684		0



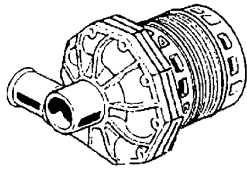
631652 (50 Hz)

630413

630116

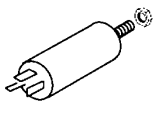
630222

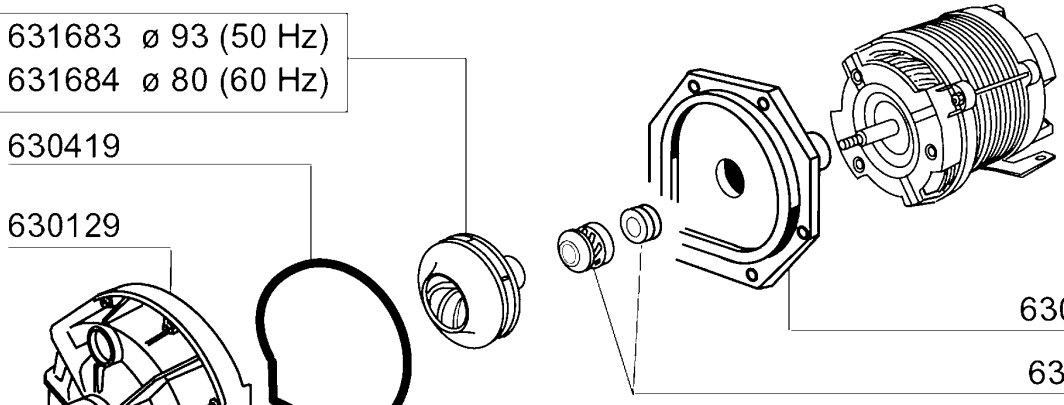
630501



**100399**  
220/240 V  
50 Hz HP 0,6  
Kw 0,45

631206  
(10 µF)





631683 ø 93 (50 Hz)  
631684 ø 80 (60 Hz)

630419

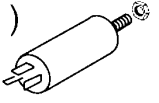
630129

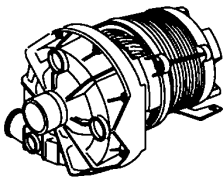
630240

630501

dalla matricola  
a partir de la matr.  
from serial no.  
ab Seriennr.  
despues la matr.  
**4755/04/01**

631206  
(10 µF)

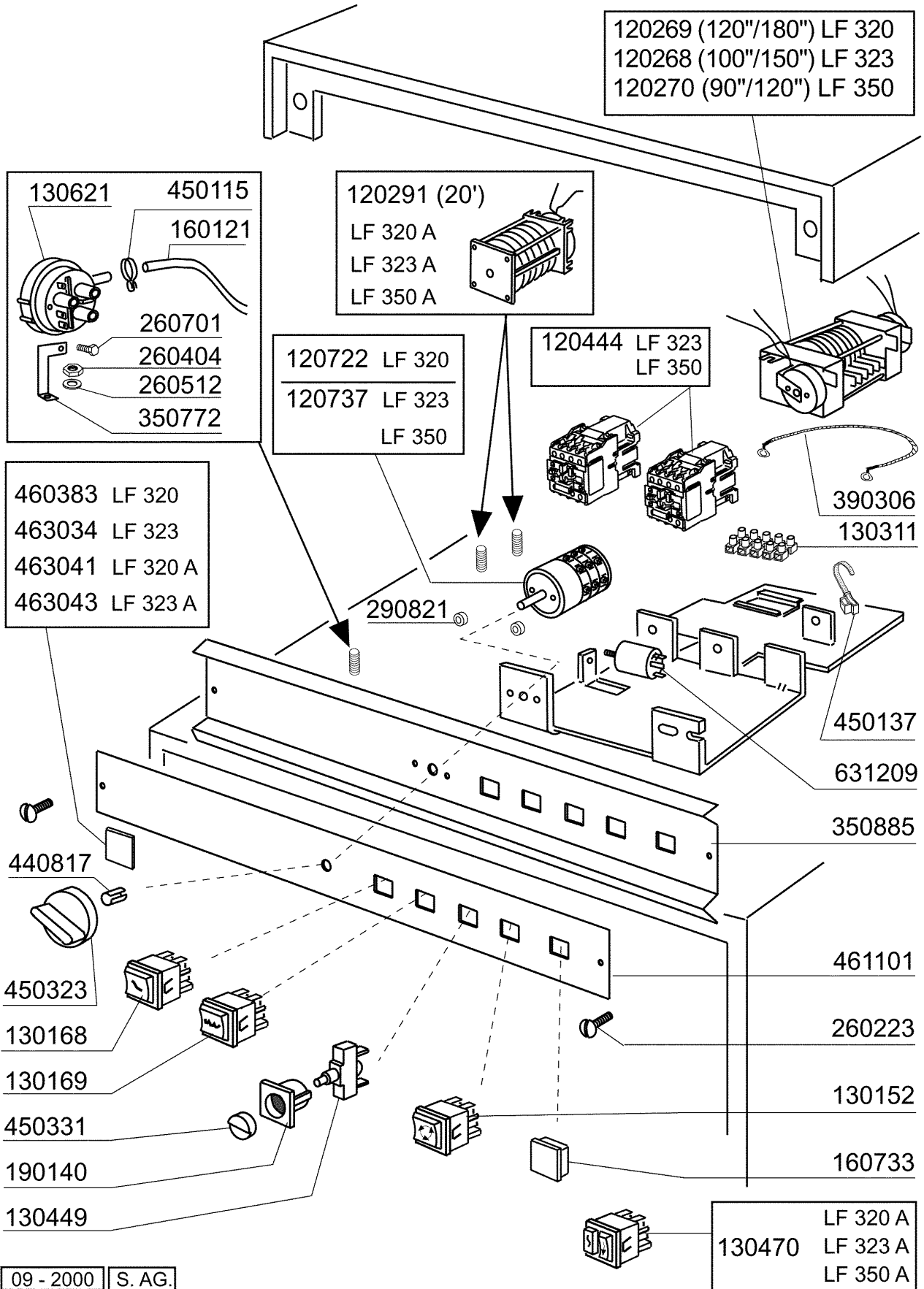




**100740** 220/240 V 50 Hz HP 0,6 - 4247  
**100744** 220/200 V 60 Hz HP 0,6 - 4247  
Kw 0,45

**LF323A - Seite 8 - E-Tafel LF320 - LF323 - LF350**  
**Legende**

Kode	Bezeichnung	Preis
120268	Zeitschalter 2 Mot.100/150"neue F65	0
120269	Zeitschalter 2mot.120/180" Neue F55	0
120270	Zeitschalter 2motor 75/120"neue F80	0
120291	Regenerierungszeitschalter 20' Bc A	0
120444	Schütz 9a 220v 50hz Hr0901nm	0
120722	Schalter 2 Pos. F20 Sechspolig	0
120737	Schalter 16a Vierpolig 3 Stell.	0
130152	Grüne Lampe "in Betrieb"	0
130168	Lampe: Masch.eingeschaltet/lav-line	0
130169	Lampe:masch.betriebsbereit/lav-line	0
130311	Klemmleiste 5 Pos.	0
130449	Druckknopf Br-bc-fc	0
130470	Schalter+lampe Regenerierung	0
130621	Niveauregler Bchr 45/22	0
160121	Schlauch Epdm D. 5 X 9	0
160733	Neutral Pfropfen F. Lampe	0
190140	Graue Halterung F.drucktaste Br-bc	0
260223	Rostfr.st Sonderschraube Tb5x12 304	0
260404	Rostfr.stahlern.muetter D6 Uni 5588	0
260512	Rostfr.st.growerschiebe D6	0
260701	Schraube 3,5x9,5	0
290821	Abstandstueck F.schalter	0
350772	Winkel	0
350885	Support Für "lf"	0
390306	Seil	0
440817	Federsperring Lscb/ 1853/17/00	0
450115	Elastische Schelle D. 8,3/7,8	0
450137	Bundverschluss Mit Fuss 31900	0
450323	Knebel Für Bc-br-c95-c155	0
450331	Taste	0
460383	Symbol	0
461101	Schalttafel Lf Lav-line	0
463034	Symbol	0
463041	Symbol	0
463043	Symbol	0
631209	Entstörfilter	0



Kode	Bezeichnung	Preis
160105	Ansaugschlauch D.6x4 F.dosiererger.	0
160714	Pfropfen V.dosiereranlage Moplen	0
170701	Gewinding 1/2" F.dosieregeraet	0
180306	Nippel F.glnzdosierer	0
190107	Abdeckung Für Dosierergerät	0
190108	Gehäuse Für Dosiergeraet	0
190803	Halterung Der Dichtung V.dosiererg.	0
191018	Filterhalterung Glzmtldosierer	0
200444	Saugventil Glanzmitteldosiergeraet	0
200816	O-ring 2,5x59,2x64,2 Glanzmdos	0
200825	O-ring 3x5x11 Dosiergeraet	0
200861	Or-dichtung 14x18x2	0
260213	Schraube Tcp 5x25	0
260404	Rostfr.stahlern.muetter D6 Uni 5588	0
260512	Rostfr.st.growerschiebe D6	0
330543	Filter Glanzmitteldosierer D.17	0
340483	Stößel Für Dosierergerät	0
381105	Druckring Für Membrane	0
440405	Dichtung Glanzmtldos.	0
450115	Elastische Schelle D. 8,3/7,8	0
450214	Feder Glanzmtldosier	0
620120	Glanzmitteldosierer	0
630614	Membrane Glanzmitteldosierer	0

630614

381105

450214

260512

260404

190107

200825

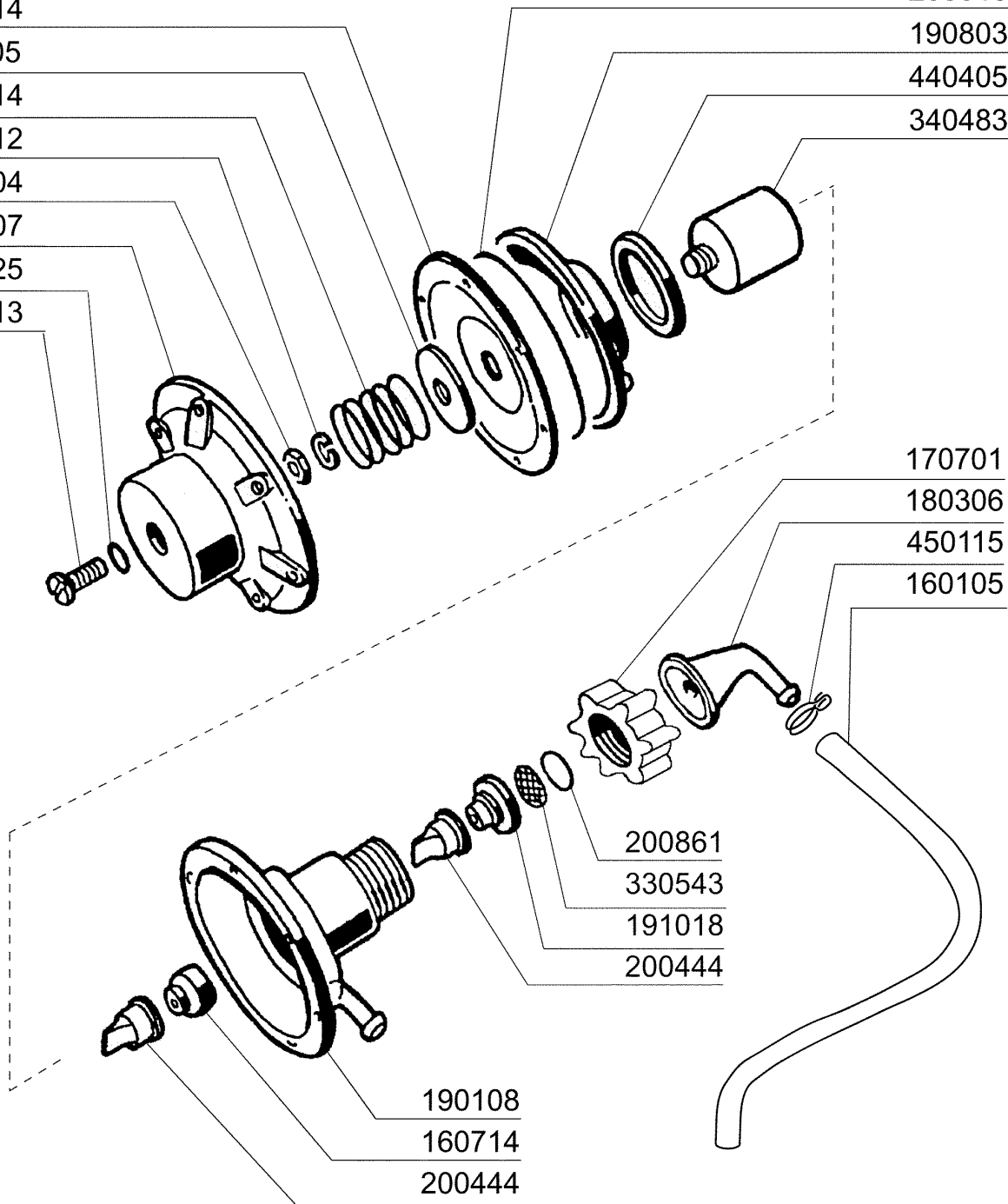
260213

200816

190803

440405

340483



170701

180306

450115

160105

200861

330543

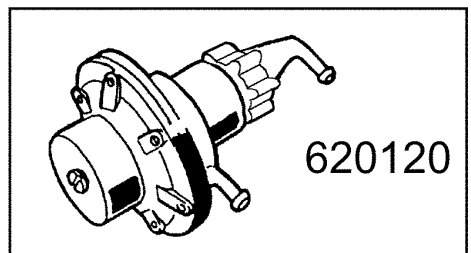
191018

200444

190108

160714

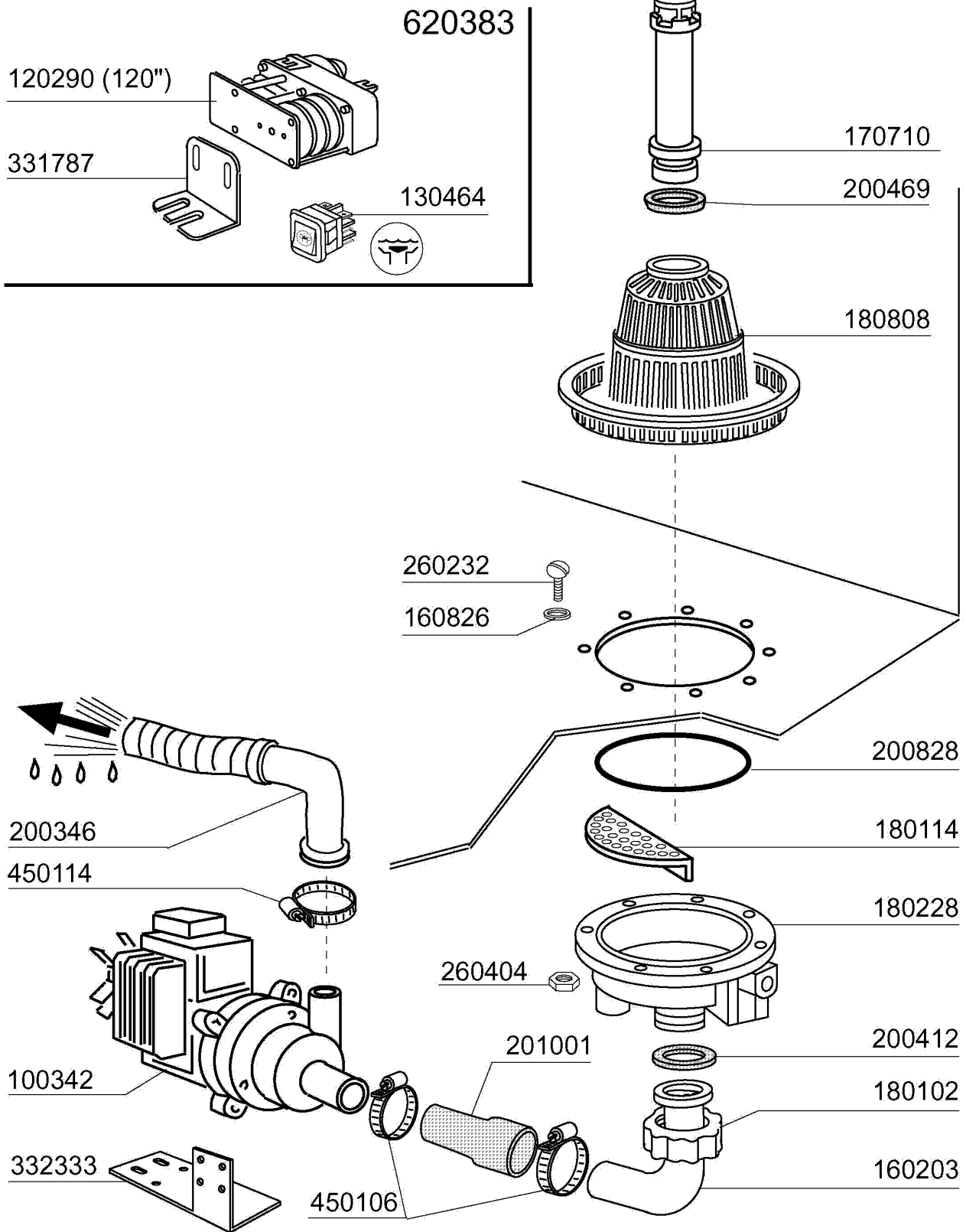
200444



620120

**LF323A - Seite 10 - Laugenpumpe  
Legende**

<b>Kode</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>Preis</b>
100342	Ablaufpumpe 100w 220v	0
120290	Zeitschalter Für Ablaufpumpe	0
130464	Drucktaste: Laugenpumpe/lav-line	0
160203	Kniestueck 1"1/2 N-s-f-c /ablauf	0
160826	Dichtung 14x6,2x2 B41-f2	0
170710	Standrohr Ablaufpumpe U.schiffsausf	0
180102	Gewinding F.ablaufst.1"1/2 F45-55	0
180114	Braun Knopf B23-b27	0
180228	Ansaugwanne Ohne Druckwaechter C30	0
180808	Filter F2-f45-55-80	0
200346	Ablaufschlauch Glaeserspueler	0
200412	Dichtung Ablauf1 1/2" 45x33x3	0
200469	Standrohrdichtung 45x35,5x7	0
200828	O-ring 183,75x190,81x3,53	0
201001	Verbindungsschlauch Für Laugenpumpe	0
260232	Rostfr.st Tb Schraube 6x25 B15-6-8	0
260404	Rostfr.stahlern.muetter D6 Uni 5588	0
331787	Winkel Für Zeitschalter Ablaufp. F	0
332333	Halterung F.laugenpumpe	0
450106	Schlauchs. H=12,2 32-44	0
450114	Schlauchs. H=12,2 22-23	0
620383	Ablaufpumpe	0



**LF323A - Seite 11 - Spülmittelpumpe  
Legende**

<b>Kode</b>	<b>Bezeichnung</b>	<b>Preis</b>
180719	Ansaugrohr Für Waschmitteldosierer	0
200467	Dutr. Dichtung F.lufffalle	0
200607	Schlauch Des Waschmitteldosierpumpe	0
251213	Nippel Inox-stahl F.dosiergeraet	0
260408	Mutter D.12	0
620242	Waschmitteldosierer	0

